



COMUNICADO

Gobierno de Gibraltar

Obligación de notificar a la Directora de Salud Pública si el servicio de rastreo del NHS le identifica como contacto estrecho de una persona con Covid

Gibraltar, 10 de diciembre de 2021

Con la aparición de la nueva variante Ómicron en el Reino Unido, es importante que los residentes de Gibraltar que viajen al Reino Unido y que posteriormente sean identificados por el servicio de rastreo Test and Trace del NHS (Servicio Nacional de Salud del Reino Unido – *National Health Service*) como contacto estrecho de una persona con Covid-19 confirmado lleven a cabo las siguientes medidas:

- Seguir las instrucciones proporcionadas por el servicio Test and Trace del NHS.
- Pedir al Test and Trace del NHS que le confirme si ha sido identificado como contacto estrecho de un caso sospechoso o confirmado de la variante Ómicron de Covid-19. Puede contactar con el servicio Test and Trace del NHS llamando al 119 desde el Reino Unido.
- En caso de que usted sea un contacto estrecho de un caso sospechoso o confirmado de la variante Ómicron, debe ponerse en contacto con el servicio de atención telefónica 111 de la Autoridad Sanitaria Gibraltar (*Gibraltar Health Authority, GHA*) inmediatamente. Si llama desde el Reino Unido, marque el (00350) 20072266 y pida al operador que le transfiera al servicio GHA 111. Tendrá que facilitar sus datos personales, incluyendo sus planes de viaje de regreso a Gibraltar.

La guía del Reino Unido para los contactos de personas con infección confirmada por coronavirus (Covid-19) puede verse en:

<https://www.gov.uk/government/publications/guidance-for-contacts-of-people-with-possible-or-confirmed-coronavirus-covid-19-infection-who-do-not-live-with-the-person/guidance-for-contacts-of-people-with-possible-or-confirmed-coronavirus-covid-19-infection-who-do-not-live-with-the-person>

Nota a redactores:

Esta es una traducción realizada por el Servicio de Información de Gibraltar. Algunas palabras no se encuentran en el documento original y se han añadido para mejorar el sentido de la traducción. El texto válido es el original en inglés.

Para cualquier ampliación de esta información, rogamos contacte con Servicio de Información de Gibraltar



INFOGIBRALTAR

SERVICIO DE INFORMACIÓN DE GIBRALTAR

COMUNICADO

Miguel Vermehren, Madrid, miguel@infogibraltar.com, Tel 609 004 166
Sandra Balvín, Campo de Gibraltar, sandra@infogibraltar.com, Tel 637 617 757
Eva Reyes Borrego, Campo de Gibraltar, eva@infogibraltar.com, Tel 619 778 498

Web: www.infogibraltar.com, web en inglés: www.gibraltar.gov.gi/press

Twitter: [@InfoGibraltar](https://twitter.com/InfoGibraltar)

PRESS RELEASE

No: 920/2021

Date: 10th December 2021

Requirement to notify the Director of Public Health if you have been identified by NHS Test and Trace as a close contact of a person with confirmed COVID-19

With the emergence of the new Omicron variant in the UK, it is important that Gibraltar residents who travel to the UK and are subsequently identified by NHS Test and Trace as a close contact of a person with confirmed COVID-19 carry out the following actions:

- Follow instructions given by NHS Test and Trace.
- Ask NHS Test and Trace to confirm if you have been identified as a close contact of a suspected or confirmed case of the Omicron variant of COVID-19. NHS Test and Trace may be contacted by calling 119 from the UK.
- In the event that you are a close contact of a suspected or confirmed case of the Omicron variant, you must contact GHA 111 service immediately. If calling from the UK, by calling +350 20072266 and asking the operator to transfer you to the GHA 111 service. You should be prepared to provide your personal details including your travel plans for your return to Gibraltar.

UK Guidance for contacts of people with confirmed coronavirus (COVID-19) infection can be found at: <https://www.gov.uk/government/publications/guidance-for-contacts-of-people-with-possible-or-confirmed-coronavirus-covid-19-infection-who-do-not-live-with-the-person/guidance-for-contacts-of-people-with-possible-or-confirmed-coronavirus-covid-19-infection-who-do-not-live-with-the-person>

ENDS